

NAZIV PREDMETA		BIBLIJSKI GRČKI JEZIK				
Kod	KBF 226 ISVU: 82154	Godina studija	II.			
Nositelj/i predmeta	Prof. dr. sc. Marinko Vidović	Bodovna vrijednost (ECTS)	3			
Suradnici		Način izvođenja nastave (broj sati u semestru)	P	S	V	T
			30			
Status predmeta	Obvezni	Postotak primjene e-učenja				
OPIS PREDMETA						
Ciljevi predmeta	Usvojiti osnovnu morfologiju, gramatiku i sintaksu biblijskog grčkog jezika. Zapamtiti određeni fundus riječi. Naučiti služiti se novozavjetnim tekstovima na izvornom jeziku.					
Uvjeti za upis predmeta i ulazne kompetencije potrebne za predmet						
Očekivani ishodi učenja na razini predmeta (4-10 ishoda učenja)	<p>Nakon uspješno završenog predmeta student će moći:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Gramatički i sintaktički analizirati novozavjetne tekstove na grčkom jeziku. 2. Uz pomoć rječnika razumijevati izabrane tekstove. 3. Uspoređivati prijevode i izvornik. 4. Prevoditi i egzegetski koristiti izvorni novozavjetni tekst. 					
Sadržaj predmeta detaljno razrađen prema satnici nastave	<p>Tumači se temeljna gramatika i sintaksa novozavjetnog grčkog jezika (18). Vježba se čitanje, analiziranje i prevođenje Markova evanđelja i usvaja određeni rječnik (7). Upućuje se u razumijevanje i egzegetsko korištenje izvornoga izričaja, razlikujući ga od prijevoda koji na svoj način već tumače tekst, prenoseći ga u nove mentalne sklopove. (5).</p>					
Vrste izvođenja nastave:	<input checked="" type="checkbox"/> predavanja <input checked="" type="checkbox"/> vježbe					
Obveze studenata	Pohađanje nastave, uključenost u vježbe i priprema ispita.					
Praćenje rada studenata (<i>upisati udio u ECTS bodovima za svaku aktivnost tako da ukupni broj ECTS bodova odgovara bodovnoj vrijednosti predmeta</i>):	Pohađanje nastave	1,0	Istraživanje		Praktični rad	
	Ekperimentalni rad		Referat		Vježbe	0,5
	Esej		Seminarski rad		(Ostalo upisati)	
	Kolokviji		Usmeni ispit		(Ostalo upisati)	
	Pismeni ispit	1,5	Projekt		(Ostalo upisati)	
Ocjenjivanje i vrjednovanje rada studenata tijekom nastave i na završnom ispitu	Čitanje, transkripcija, gramatičko-sintaktička raščlamba, prevođenje tekstova koji se vježbaju zajedno i tekstova koji nisu zajednički obrađivani.					
Obvezna literatura (dostupna u knjižnici i putem ostalih medija)	Naslov			Broj primjeraka u knjižnici	Dostupnost putem ostalih medija	
	N. Horak-Williams, <i>Grčki jezik Novoga zavjeta</i> , početnica, KS, Zagreb, 1991.			2		

	R. Amerl, <i>Grčko-hrvatski rječnik Novoga zavjeta</i> , Hrvatsko ekumensko biblijsko društvo, Zagreb, 2000.		
	J. Swetnam, <i>Osnove novozavjetnoga grčkog jezika, Prvi dio: morfologija</i> , Katolički bogoslovni fakultet, Sarajevo 2011.		
Dopunska literatura	M. Zerwick - M. Grosvenor, <i>A Grammatical Analysis of the Greek New Testament</i> , PIB, Roma 1988. M. Zerwick, <i>Graecitas biblica Novi testamenti exemplis illustratur</i> , PIB, Roma, 1966.		
Načini praćenja kvalitete koji osiguravaju stjecanje utvrđenih ishoda učenja	Zajednička analiza tekstova, povremene provjere razumijevanja tekstova, testovi gramatičkoga znanja.		
Ostalo (prema mišljenju predlagatelja)			